



C E L E S T I N S



48, RUE DE LA RÉPUBLIQUE, LYON



"CINTRA" BAR

DÉGUSTATION

La Maison du Porto

ALL AMERICAN DRINKS

NOUVELLE DIRECTION

43, RUE DE LA BOURSE - LYON

TEL. : GAILLETON 54-08 - 54-09

English spoken - Man spricht Deutsch - Si parla Italiano

INSTITUT DE BEAUTE

Yvonne Clary

Soins du visage - Soins du corps

ACNE SUDATION EPILATION

par spécialistes diplômées

DOCTEUR N. G. PAYOT

89, Avenue Maréchal de Saxe - LYON

Tél. : MO 31-55

THÉÂTRE DES CÉLESTINS

SAISON 1956-1957

Directeur

CHARLES GANTILLON

(16^e année)

Secrétaire général : ALBERT HUSSON

Régisseur général : JOSEPH DEMEURE

Chef machiniste : GILBERT ORSONI

Chef électricien : JEAN BOYER



CE PROGRAMME EST ÉDITÉ PAR L'AVENIR PUBLICITÉ

IMPRIMÉ PAR LES ÉDITIONS & IMPRIMERIES DU SUD-EST, 46, RUE DE LA CHARITÉ, LYON

**L'ÉCLAIRAGE
E. JACOT**

Fabricant

LUSTRES - APPLIQUES - LAMPADAIRES

Styles Anciens et Modernes

Salle d'exposition :

16, RUE CAVENNE - LYON (7^e) - Tél. PA. 43-05

BLANC
AUX PRIX DE GROS !
Canet & C^{ie}
Anciennement CANET-ROCHET & C^{ie}
40, RUE HOTEL-DE-VILLE
20, RUE LONGUE - LYON

A palais délicats

CHOCOLAT

Marquisat

6, MONTÉE DES SOLDATS - LYON - SAINT-CLAIR

1850

DEPUIS PLUS D'UN SIÈCLE DE SUCCÈS

LES MEUBLES BONJOUR

42-44, Cours de la Liberté — LYON

DEMEURENT AU PREMIER RANG
PAR LEUR TRADITION SÉCULAIRE

SOUCI MAJEUR DU TRAVAIL BIEN FAIT
QUALITÉ — LOYAUTÉ — CELÉRIÉ

HAUTES RECOMPENSES AUX EXPOSITIONS
FRANÇAISES ET UNIVERSELLES



ROUX - MARQUAND

1856-1956

Un siècle de qualité et de bon goût

7 et 9, rue de Brest

REPARATIONS — REARGENTURE

A. LEPORT

SELLIER - MAROQUINIER

SACS DE DAMES

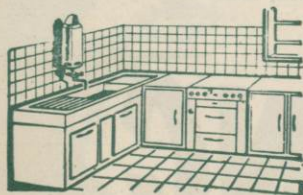
ARTICLES DE VOYAGE

SERVIETTES, etc.

Toutes pièces de commande

★

5, Cours de la Liberté - LYON



SOUS TOUTES
LES FORMES

Installations sanitaires
Réfrigérateurs
Cuisinières
Machines à laver
CHAUFFE-EAU

*vous seront vendus et installés
avec garantie totale par*

BODEVIGIE

36, rue Moncey - LYON

Maison fondée en 1915

TÉL. : MO. 17-66

TEINTURE ET DEGRAISSAGE

DALOZ

J. DOURLOT-THUILLIER

LYON

8 ET 10, RUE DES TANNEURS - TE. 79-27
154, BOUL. CROIX-ROUSSE - BU. 12-68
36, GRANDE RUE DE VAISE - TE. 79-27
17, COURS LAFAYETTE - I.A. 63-06

EXPRESS PRESSING

DEGRAISSAGE A SEC
REPASSAGE IMMEDIAT
TEINTURE

5, RUE DE L'ANCIENNE PREFECTURE - LYON
TÉL. GA. 92-72
LIVRAISON DANS LES 24 HEURES

INSTITUT DE BEAUTE **THERÈSE ARTIGE**
ESTHETICIENNE VISAGISTE DIPLOMÉE PARIS



TOUS SOINS ESTHETIQUES DU VISAGE ET DU CORPS PAR SPECIALISTES
9, RUE JEAN-DE-TOURNES, LYON - TELEPHONE FR. 36-78

LE 28 FEVRIER :

GALA DU T. E. C. DE LYON

LA COMEDIE DE PROVENCE

Directeur : René LAFFORGUE

présente

LES LOUPS

de ROMAIN ROLLAND et

LA GUERRE DE TRENTE ANS

de JEAN VARIOT

Décor et costumes de Jean-Pierre FREMONT
réalisés dans les ateliers de la « COMEDIE DE PROVENCE »

Musique et mises en scène de René LAFFORGUE

Chœurs exécutés par la Chorale « A CŒUR JOIE » d'Aix-en-Provence
enregistrés dans les Studios de la R.T.F. à Marseille

ROBES ★ MANTEAUX ★ TAILLEURS

PRET A PORTER
ET MESURES

Hélène MARTHOUD

LYON

9, RUE DE L'ANCIENNE PREFECTURE
(à 20 m. de la Place des Jacobins)
TÉL. FR 07-52



DECORATEUR de L'ECLAIRAGE

L'ATELIER D'ART
COUTTET

présente :

ses LUMINAIRES,
Lustres, Lampes, Lampadaires,
Appliques, Abat-jour.

à LYON
68 cours de la Liberté (entresol)

bottier

74, Champs-Élysées, PARIS
28, Rue du Fg St-Honoré, PARIS

Durer

7, RUE CHILDEBERT - LYON



BENDIX

automatic

AUTOMATISME INTÉGRAL
ou

AUTOMATISME CONTRÔLÉ

CHAUFFANTE TOUTS GAZ OU ÉLECTRICITÉ

Concessionnaire Exclusif

COMPAGNIE ÉLECTRO-DOMESTIQUE

13, Rue de la République, LYON - Tél. BU. 19-85

HABILLEZ-VOUS...

O'NEIL

17, PLACE BELLECOUR

LAINES A TRICOTER - LAINES A TAPIS NEVEDA
LINGERIE - OUVRAGES DE DAMES
CANEVAS - TAPISSERIE

Le Spécialiste des belles laines

ROSELAINE

R.-G. PEYROT

17, Cours Lafayette — 18, Rue d'Algérie
80, Rue de Marseille
LYON

Elizabeth Arden

ses produits de beauté
ses parfums et colognes
ses cadeaux

SONT EN VENTE CHEZ :

Parfumerie Dubois

2, AVENUE DE SAXE - LYON - LA. 23-14
TOUT CE QUI CONCERNE L'HYGIENE ET LA BEAUTE

HOMEOPATHIE — ALLOPATHIE

PHARMACIE DE LA GUILLOTIÈRE

16, COURS GAMBETTA, 16 — LYON



Angle Place
Gabriel-Péri
A côté des Taxis

TEL. : PA. 32-04

*

X. GAMONDES
PHARMACIEN

LUNETTERIE — TRAVAUX PHOTO
JUMELLES — PHOTO-CINEMA
INSTRUMENTS DE PRECISION ET DE LABORATOIRE

SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS

Jules PETER

11, RUE DE LA RÉPUBLIQUE - Tél. BU 28-69

AUCUNE SUCCURSALE

**HORLOGER
BIJOUTIER**

AUBERTIN-CHRISTIN

33-35, PASSAGE DE L'HOTEL-DIEU
96, RUE DE L'HOTEL-DE-VILLE
LYON

Lettre de Romain ROLLAND à Camille CORNEY

Cher Monsieur,

Les Loups ont été représentés pour la première fois, au Théâtre de l'Œuvre, le 18 mai 1898. C'était en pleine affaire Dreyfus. Et les deux camps s'y reconnurent. La première fut une bataille où les Dreyfusistes, accourus en nombre, l'emportèrent ; mais la mêlée fut chaude et les violences de la scène se répercutaient dans la salle en hurlements, acclamations et défis homériques lancés du poulailler au parterre. Le colonel Picquart, dans la loge de Rostand, recueillit les applaudissements adressés à Teulier. La fièvre du public fut encore excitée par l'énorme attente imposée entre le premier et le deuxième acte. L'acteur qui jouait Quesnel avait, dans la même soirée, à tenir le rôle du père Duval de *La Dame aux Camélias*, au Théâtre de Sarah Bernhardt, et il fallait que son acte de Dumas s'emboîtait entre le premier et le deux des *Loups*. Soit, en un temps où le taxi n'était pas inventé, près d'une heure d'entr'acte. Le public lançait feu et fumée. Et, pour se soulager, il déchargeait aussi d'injurieuses facéties sur le crâne de personnages notoires, comme Francisque Sarcey — qui se vengea, le lendemain, sur mon dos. Au coup de téléphone annonçant que Quesnel quittait la maison aux Camélias — il s'habillait en fiacre — Lugné-Poë (Teulier) fit lever le rideau de l'acte II. Il se faisait fort, disait-il, d'occuper la scène jusqu'à l'arrivée de l'autre... Mais ce fut diablement long ! Et Lugné-Poë dut ajouter au texte : le bouillant public n'en bouillit ni plus ni moins ; mais l'auteur en avait des sueurs froides dans le dos de s'entendre dire en public « toutes ces gentilleses » (comme Sosie) : « Peste ! Où prend mon esprit etc. »

(Suite page 8).

Photo et Cinéma
FERONT REVIVRE VOS **VACANCES**



tous
NOS **APPAREILS**
SONT LIVRÉS **15 jours à l'essai**
et garantis **2 ans.**

BADEAU
PHOTO-CINÉ

40, Cours Gambetta
— LYON —

BADEL

TAILLEUR - COUTURIER

Ville-Sport
Cérémonies



Tailleurs
Manteaux

5, rue Pierre-Corneille, LYON

ELECTRO MENAGER

TELEVISION T.S.F. DISQUES

RHONE LUMIERE

19 C LA FAYETTE LYON

LACOSTE

CHAPELIER SPÉCIALISTE
Hommes et Dames

8, Rue Président-Carnot
LYON

BRASSERIE DES ARCHERS

93, RUE D'HÔTEL-DE-VILLE

REPREND SON SERVICE D'AVANT-GUERRE
SES SPÉCIALITÉS

OUVERT TOUTE LA NUIT

CERAMISTE
VERRIER

A. Bourgeois-Tollet

91, rue de l'Hôtel-de-Ville - LYON

MONTET et C^{ie}

HORLOGERS-JOAILLIERS

AGENTS OFFICIELS DES MONTRES
PATEK, PHILIPPE
GENÈVE

UNIVERSAL - ALPINA

CRÉATION DE BIJOUX

5, RUE CHILDEBERT, LYON

LES DOUPS

Travaux de
ROMANOLLAND

Quesnel	René LAFFORGUE	Buquet	Guy MOATTY
Teulier	Jean-Pierre LITUAC	Vidalot	Jim BESSIN
Verrat	Bernard GAUTHIER	Jean-Amable	Jean-Pierre FREMONT
D'Oyron	Claude LANDRY	L'Aubergiste	Paul DELON
Chapelas	Albert MANAC	L'Espion	Marcel CHAMPEL
	Un Soldat		Robert BOUSQUET

MAÎTRE-HORLOGER
depuis 1852

★

CHARVET

MONTRES
ET
PENDULES
DE
QUALITÉ

★

48, rue de l'Hôtel-de-Ville, Lyon

le Spectacle sera par :

LA GUERRE TRENTE ANS

Tiré du théâtre de Tradition de Jean VARIOT

L'Aubergiste	Bernard GAUTHIER	Lucie	Colette TEISSEDE
Sa femme	Odette BARROIS	Anna	Lucé BUNET
	Le Soldat		Marcel CHAMPEL

Dr. g. Luyot

TOUS LES SOINS DU VISAGE
EMBELLISSEMENT - RAJEUNISSEMENT

EPILATION DEFINITIVE sous contrôle médical
MASSAGES CORPORELS PAR METHODE DANOISE

JEANNE MONNET 26, rue de la République
LYON - FRANKLIN 38-04

PHARMACIE RAPIN

"tout ce qui concerne Hygiène et la Santé"

SPÉCIALITÉS 11 rue de la République LYON OPTIQUE MÉDICALE

CERF-PTIQUE

4, Pass. Hôtel-Dieu 8, Pl. Bellecour

VERRES DE CONTACT LUMELLES A CRÉDIT

ARMAND

Créations
Modèles

Journeux

6, RUE DE
L'HÔTEL-DE-VILLE

A LYON, 76, rue Garibaldi...

vous pouvez VOIR les livres du

CLUB FRANÇAIS DU LIVRE

vous pouvez ENTENDRE les disques du

CLUB FRANÇAIS DU DISQUE

et vous les procurer.

Paul Bon

DÉCORATION

4, RUE PAUL-CHENAVARD · LYON

TÉL. BUREAU 26-37

**TISSUS D'AMEUBLEMENT
PAPIERS PEINTS**

Lettre de Romain ROLLAND (Suite)

En dehors de cet épisode, je me sentais, d'ailleurs, l'esprit allègre ; au milieu de cette tempête, je naviguais à travers la salle *incognito*, d'un groupe à l'autre, écoutant les furieuses discussions ; le spectacle de la salle m'intéressait plus que celui de la scène...

Mais je payai mon plaisir le lendemain et les jours suivants. La presse m'écrasa. Les rares critiques amis ne purent parler. Henry Bauer, qui régnait alors à l'*Écho de Paris*, se vit fermer la bouche. Il s'obstina, publia son article à la *Revue Blanche*. Il fut congédié du journal. Exemple trop rare d'un maître de la critique qui ruine sa situation plutôt que de taire sa pensée ! trop rare pour que je ne lègue pas son nom à la mémoire de ceux qui viendront. Jules Lemaître avait pour moi beaucoup de bienveillance. C'était lui qui avait fait publier ma première œuvre, mon *Saint-Louis*, dans la *Revue de Paris*. Mais telle était l'aveugle fureur des temps qu'il m'envoya le lendemain son P.C.C. : « Je ne vous connais plus ... ».

(Depuis — dix ou douze ans après — je sais qu'il m'était revenu : *Jean-Christophe* l'avait reconquis. Mais nous ne nous sommes plus revus).

Ma pièce resta non seulement sans théâtre, mais sans éditeur, aucun ne voulait la publier, jusqu'au jour où Péguy, pour ses débuts, en fit une magnifique édition, ornée d'un frontispice d'une composition saisissante de Henry de Groux.

Maintenant, *Les Loups* ont fait leur tour du monde. On les a joués en Allemagne, en Tchéco-Slovaquie, en Italie, en Russie, aux États-Unis ; puis, ils sont toujours au répertoire. Il n'est donc pas impossible qu'on les représente dans vingt ou dans cinquante ans, à Paris. L'auteur n'est pas pressé.

ROMAIN ROLLAND

*Le spécialiste de la
CUISINE MODERNE*

BÉRAC

16, PLACE BELLECOUR - TÉL. FR. 32-06

(magasin à l'entresol)

*où vous trouverez la cuisine
de vos rêves dans la
fabrication et la conception
que vous désirez*

Piezzefeu

FABRICANT DE MEUBLES - DÉCORATEUR

STYLES ANCIEN ET MODERNE

Maison fondée en 1880

★

MAGASIN : 3, Cours de la Liberté

USINE : 31, Rue Sainte-Anne-de-Baraban

SERVICE RAPIDE

PARIS - LYON - MARSEILLE - CANNES - NICE - AFRIQUE DU NORD

LAMBERT & VALETTE S. A.

Transports en « **CONTAINER** » toutes directions
Colis Postaux FRANCE-ETRANGER

45-47, rue Creuzet (face 56, av. Jean-Jaurès) PA 15-39 (3 lignes) - LYON - 17, rue Childebert, FR 45-75

GROUPAGES

CO-PROPRIETES

IMMEUBLES NEUFS

ROCHETTE

TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES

☆

1, rue Puits-Gaillot - Lyon - BU. 30-58

Blain

BONNETIER - CHEMISIER

4 et 5, Grande-Rue de la Croix-Rousse

LYON

TÉL. BURDEAU 84-90

•

Dames - Messieurs - Enfants

★

Le spécialiste des fibres nouvelles

Nylon - Orlon - Crylor - Poplon

Jupes et ensembles jersey

CAMBRILLAT

OPTICIEN

OCULARISTE

7, PLACE DES CELESTINS (entresol) - FR 74-32

★

YEUX ARTIFICIELS

ÉMAIL ET MATIÈRE PLASTIQUE

★

LUNETTERIE DE QUALITÉ

COIFFURE ET BEAUTÉ

Yvonne Jolivot

Biothéticienne agréée

Membre de la Société Française de Biothétique

☆

23, COURS DE LA LIBERTÉ

TÉLÉPHONE : MOncey 24-18

FABRIQUE DE PATES ALIMENTAIRES

Aux Pâtes Lyonnaises

SPECIALITÉS PATES FRAICHES
« RAVIOLIS » et « CANELLONIS »
QUENELLES SURFINES

GROS
DÉTAIL

15, RUE D'AGUESSEAU
LYON
TÉLÉPHONE : PARMENTIER 35-24

A temps modernes, méthodes modernes

MARIEZ-VOUS

selon vos goûts, par un organisme

SERIEUX, COMPÉTENT et RÉPUTÉ

SUD-EST-UNION, 1, rue Ferrandière - LYON

Le plus important club de mariages du Sud-Est

Le DIRECTEUR vous recevra sans engagement
sur rendez-vous - Tél. FR. 65-91

Documentation détaillée adressée gratuitement
(Discretion)

CHAUSSURES



24, Av. de SAXE - LYON

DU 1^{er} AU 3 MARS :

LES GALAS KARSENTY présentent

Adorable Julia

de Marc-Gilbert SAUVAJON

avec

MADELEINE ROBINSON

et

JEAN WALL

ENSEIGNEMENT COMPTABLE ET COMMERCIAL

Madame Castelain-Venter

PRÉPARATION C. A. P. - B. E. C. - B. P.

SECRÉTARIAT-COMPTABILITÉ-LANGUES

Tél. PA 04-97

20, RUE BONALD
(près Place du Pont) LYON

AUTOS-TAXIS VAISSOIS

Mme J. MINGAT

★

LOCATION DE VOITURES
POUR CÉRÉMONIES

★

PRIX SPÉCIAUX POUR GRANDS PARCOURS

Tél. TE. 78-57

44 bis, quai JAYR - LYON

CARBURANTS

Ouvert JOUR et NUIT

GRAISSAGE — LAVAGE



RENE BONNARDEL

ESSO SERVICE UNIVERSITE

37, RUE DE MARSEILLE

LYON

PA. 17-89

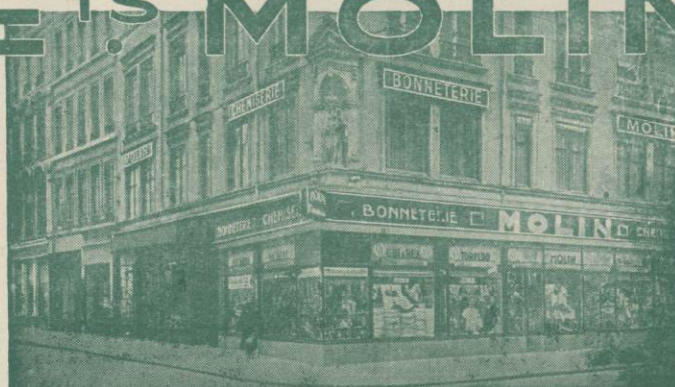
Au restaurant, en famille

VALS FAVORITE

EAU MINÉRALE NATURELLE

ETS MOLIN

TOUJOURS A
L'AVANT - GARDE
DE LA NOUVEAUTÉ
ET DE LA MODE



ET DANS LA TRADITION
LES MEILLEURES
QUALITÉS AUX
MEILLEURS PRIX

13, RUE DE L'HÔTEL-DE-VILLE

BURDEAU-25 09

MAISON FONDÉE EN 1862

AU BAR AUX SPORTS D'HIVER



CHAUD OU FROID

Exigez

SLAMO

Lait chocolaté



C'est un produit « LE BON LAIT »

A L'ART DE LA COIFFURE



Antoine

59 bis, COURS VITTON (Brotteaux)

LA. 25-16

IL N'EST FIN GOURMET QUI NE RECLAME



109-115, Cours Richard-Vitton
LYON VI. 75-88

LAIT - YAOURTS - PETITS SUISSES

CRÈME CHANTILLY

BEURRES SURFINS, etc...

Tous produits contrôlés en nos laboratoires

Ils se conjuguent au plus que parfait

VUES DE LYON SÉLECTIONNÉES EN 14 CLICHÉS. — N° 12

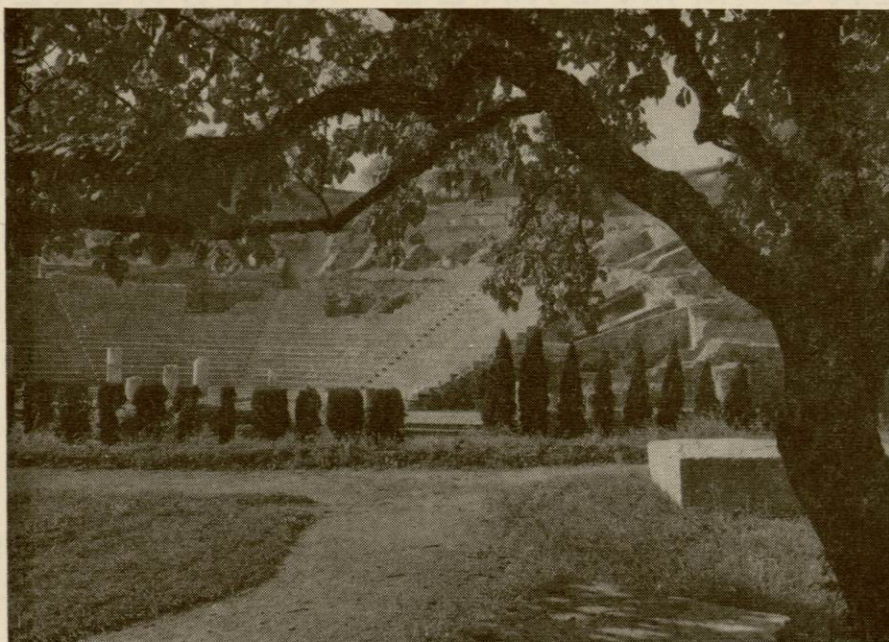


Photo
MARCEL
LOMBARD

Le Théâtre Antique est un des joyaux archéologiques de la ville de Lyon

POUR TOUS PERMIS DE CONDUIRE

RAPID-AUTO

36, quai Gailleton
LYON

Fondée en 1909

FR. 11-30

*

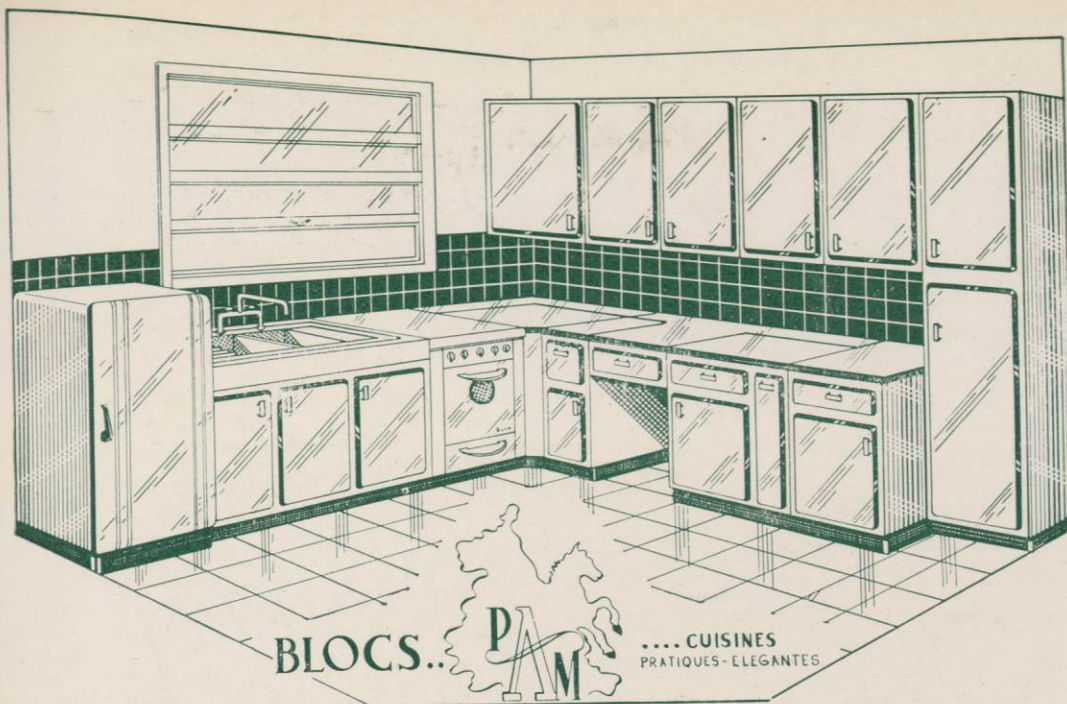
Se recommander du programme

T I S S U S
HAUTE COUTURE

Simone Badoz

56, RUE MOLIERE
LYON

Téléphone : LAlande 39-82



PALAIS DES ARTS MÉNAGERS

12, PLACE DES TERREAUX - LYON

Madame,

Vous avez le souci de votre **coiffure...**
d'une **coupe impeccable...**
du choix de la **nuance...**

Confiez-vous à la compétence
reconnue et appréciée des

Membres de la Section Lyonnaise du
Syndicat de la Haute Coiffure
Française
et Coiffure Création
de Paris

qui vous donneront tous conseils
et entière satisfaction →

Jean CLEMENT

4, Rue Gasparin - FR. 74-80

DAVIN & BOUVIER

6, Rue Neuve - BU. 29-26

Pierre FOREST & WILLY G.

34, Rue Ferrandière - FR. 35-46

André GERVAIS

11, Rue Terme - BU. 60-75

Fernand GUIGAL

47, Rue de l'Hôtel-de-Ville - GA. 17-32

Louis HURALT

5, Place Carnot - FR. 87-56

JULIEN

9, Place des Terreaux - BU. 42-19

Roger LIOTIER

2, Place Marcel-Bertone - TE. 83-98

MAURICE

4, Place Gabriel-Péri - PA. 07-28

Salon MAURICE

43, Avenue Félix-Faure - MO. 49-88

Marcel MICHON

2, Avenue du Doyenné - FR. 48-65

Pierre PETRUCCI

32, Avenue Jean-Jaurès - PA. 27-65

RAYMOND & LUCIENNE

2, Place des Célestins - FR. 64-82

Salon RENEE ANGLADE

28, Avenue Henri-Barbusse - VI. 91-55

Mario RUSSO

87, Rue de la République - GA. 20-47

C A D E A U X



CERAMIQUES
LUMINAIRES
PORCELAINES
CRISTAUX

CAMBET

c é r a m i s t e v e r r i e r

11-13 rue de la charité lyon